EGLISE EVANGÉLIQUE MENNONITE DU SONNENBERG
EVANGELISCHE MENNONITEN GEMEINDE SONNENBERG

LETTRE COMMUNAUTAIRE
GEMEINDEBRIEF

N° 247
Novembre / November
Décembre / Dezember
2021

www.menno-sonnenberg.ch

BUREAU / BÜRO

- **Co-présidente / Präsidentin**
  Doris Willi-Gerber 032 954 19 28 dwilligerber@gmail.com
- **Co-président / Präsident**
  Martin Gyger 032 487 67 21 mgygerwitt@bluewin.ch
- **Caissière / Kassiererin**
  Priska Sprunger 079 214 49 34 / 032 955 11 58 ep-sprunger@bluewin.ch
- **Secrétariat / Sekretariat**
  Carine et Pascal Geiser 078 664 84 92 carine.pascal.geiser@hispeed.ch

ÉQUIPE PASTORALE / PASTORALTEAM

Valentin dos Santos 079 936 97 75 valentin.dossantosgraber@gmail.com
Michel Ummel 079 533 76 86 / 032 487 64 33 mmummel@bluewin.ch
Ute Schneider Boegli 032 487 31 15 ute.schneiderboegli@bluewin.ch
Paul Gerber 032 955 11 74 p.gerber-loosli@bluewin.ch
Isabelle Geiser 079 796 10 63 isabelle@lesmottes.ch
Marie-Noëlle Yoder 076 466 59 10 mn.yoder@bienenberg.ch

DIACONIE / DIAKONIE

Marlyse Gerber 032 955 11 74 lisa.gerber-loosli@bluewin.ch

- **Groupe de visite aux malades / Krankenbesuchsgruppe**
  Hans-Peter Habegger 032 489 10 78

BÂTIMENTS / GEBÄUDE

Armin Gyger 032 487 52 34 fam.gyger@bluewin.ch

INFORMATION - COORDINATION / INFORMATION - KOORDINATION

Cindy Sommer 076 251 21 86 sommer_cindy@yahoo.com

MUSIQUE / MUSIK

- **Verantwortliche für die Musik im Gottesdienst**
  Liliane Gerber 032 487 64 84 lilianegerber11@bluewin.ch

GASTRO TEAM

Nathalie Gyger 032 487 52 34 fam.gyger@bluewin.ch
Margrit Ummel 032 487 64 33 margrit.ummel@bluewin.ch

COMPTE BANCAIRE DE LA COMMUNAUTÉ / BANKKONTO DER GEMEINDE

Eglise Evang. Mennonite du Sonnenberg / Evang. Mennonitengemeinde Sonnenberg
2720 Tramelan **IBAN** : CH46 0900 0000 2501 2487 6

ÉDITORIAL

L'Avent... le temps de l'attente.
L'Avent marque le début de l'année liturgique. À Noël, nous célébrons la naissance de Jésus. Pour nous croyants, c'est en fait le plus beau moment de l'année.
"Ce n'est que lorsque Noël est dans le cœur que Noël est aussi dans l'air."
William Turner Ellis

Ça semble très simple, mais ça ne l'est pas, je trouve.

D'une part, depuis plusieurs années et avec beaucoup de dévouement, je bricole des cartes de Noël que j'envoie à mes amis et à ma famille. J'insère toujours un poème, un verset ou un texte biblique. Ainsi, je veux transmettre un message, montrer combien cette période est belle et importante et redonner son sens à Noël. Cela doit toucher les gens et les réconforter, comme le rappelle Martin Luther :
"La naissance de Jésus à Bethléem n'est pas une histoire ponctuelle, mais un cadeau qui reste pour toujours. "

D'un autre côté, chaque année, j'ai plus de peine avec cette période. Tout le marketing autour de Noël. Le stress de faire ceci et cela, de décorer, de pâtisser, de faire la cuisine et de terminer avant la fin de l'année tout ce qu'on attend de moi.

Mais j'ai envie de simplicité : me laisser envahir par cette réjouissante attente de la naissance de Jésus. Sentir la chaleur dans mon cœur. Profiter de l'unité avec Dieu mon Père et Créateur. Prendre le temps de prendre le temps, pour allumer des bougies, pour regarder la lumière. Être autorisée mais pas obligée.

Partager du temps avec d'autres personnes, échanger des idées, s'encourager mutuellement. Être et recevoir la lumière.
L'Avent dernier dans notre communauté, un calendrier de l'Avent spécial a été proposé. Et ça nous a fait du bien. Recevoir un présent ou des pensées intenses, une prière puis c'est à vous de transmettre lumière, prière et bonnes pensées. Soutenons-nous mutuellement, soyons là les uns pour les autres. Partons ensemble :
« Allons jusqu'à Bethléem pour voir ce qui est arrivé ». Luc 2,15

et joignons-nous au chœur des anges :
« Gloire à Dieu au plus haut des cieux, paix sur terre et bienveillance envers tous les hommes ! » Luc 2:14

Saskia Müller

Advent…die Zeit der Erwartung.

Mit dem Advent beginnt das Kirchenjahr. An Weihnachten dürfen wir die Geburt von Jesus feiern. Für uns Gläubige, eigentlich, die allerschönste Zeit des Jahres.

„Erst wenn Weihnachten im Herzen ist, liegt Weihnachten auch in der Luft."

William Turner Ellis

Das tönt so einfach, ist es aber nicht, finde ich.

Einerseits werkle ich schon einige Jahre, mit viel Hingabe, Weihnachtskarten, die ich an Freunde und Familie verschicke. Ins Einlageblatt kommt immer ein Gedicht, Vers oder Bibeltext. Damit möchten wir ein Zeichen setzten, aufzeigen wie schön und wichtig diese Zeit ist und welche wichtige Bedeutung Weihnachten immer noch hat. Auch soll es Menschen berühren und aufmuntern. So wie es Martin Luther ausspricht: „Die Geburt Jesu in Bethlehem ist keine einmalige Geschichte, sondern ein Geschenk, das immer bleibt. „

Anderseits habe ich jedes Jahr mehr Mühe mit dieser Zeit. All die Vermarktung von Weinachten. Der Stress dies und das zu machen, dekorieren, backen, kochen und vor Jahresende noch zu erledigen, unausgesprochene Erwartungen an mich selber.

Ich sehne mich danach, einfach zu sein, mich füllen zu lassen von dieser freudigen Vorfreude auf die Geburt von Jesus. Im Herzen Wärme spüren, die Zweisamkeit mit Gott meinem Vater und Schöpfer geniessen. Zeit haben für Musse, Kerzen anzuzünden, ins Licht schauen. Dürfen aber nicht müssen. Mit anderen Menschen Zeit teilen, sich gegenseitig austauschen, ermutigen. Licht sein und bekommen.

Im letzten Advent wurde das in unserer Gemeinde mit einem speziellen Adventskalender angeboten. Und es hat gut getan. Etwas zu bekommen, jemand denkt einen Moment ganz intensive an dich und auch du gibst Licht, Gebet und gute Gedanken weiter. Wollen wir uns gegenseitig unterstützen, für einander da sein. Machen wir uns zusammen auf den Weg :

Kommt gehen wir nach Bethlehem!
Wir wollen das Wunder mit eigenen Augen sehen. nach Lukas 2,15

und stimmen wir zusammen in den Chor der Engel ein :
Ehre sei Gott in der Höhe und Friede auf Erden unter den Menschen seines Wohlgefallens.
ZB Lukas 2,14

Saskia Müller

ÉCHOS DU CONSEIL

1. Florian Thurre va commencer une formation et a souhaité mettre son engagement de secrétaire entre parenthèses pour un temps. Le Conseil est à la recherche d'une personne motivée pour prendre les PV des séances du Conseil jusqu'à fin mars.

2. Au service de la communauté depuis bien longtemps et consacrée comme prédicatrice depuis dix ans, **Ute Schneider Boegli** quittera l'équipe pastorale à la fin de l'année 2021. Ute continuera de prêcher occasionnellement et d'être déléguée de la communauté auprès de la CMS. Nous exprimerons notre reconnaissance à Ute lors d'un culte dans le premier semestre de 2022.

3. Dans la période de crise sanitaire que nous traversons, **le Conseil et l' Équipe pastorale** doivent prendre des **décisions parfois difficiles.** Nous souhaitons faire part à tous les membres de notre désir de prendre des décisions sages et cohérentes. Nous sommes à votre écoute si vous souhaitez en parler.

4. Naomi Loesener (Graber) qui habite à présent à Vevey à démissionné de la communauté.

5. Le thème annuel pour l'année 2022 sera **"Des racines et des ailes"**.

6. Le Conseil est favorable à la demande de **Sarah Affolter, photographe** professionnelle, de venir prendre des clichés de la communauté.

MERCI beaucoup

ECHOS AUS DEM VORSTAND

1. **Florian Thurre** wird eine Ausbildung beginnen und wünscht für eine gewisse Zeit als Sekretär zu pausieren. Der Vorstand sucht eine motivierte Person, die bis Ende März die Protokolle der Vorstandssitzungen führt.

2. Ute Schneider Boegli, die seit langem im Dienst der Gemeinde steht und seit zehn Jahren als eingesetzte Predigerin tätig ist, wird das Pastoralteam Ende 2021 verlassen. Ute wird weiterhin gelegentlich predigen und die Gemeinde als Delegierte bei der KMS vertreten. In einem Gottesdienst im ersten Halbjahr 2022 werde wir Ute unseren Dank aussprechen.

3. In der aktuellen Gesundheitskrise müssen der **Vorstand und das Pastoralteam** manchmal **schwierige Entscheidungen** treffen. Wir sind bestrebt weise und nachvollziehbare Massnahmen zu treffen. Für Anliegen und Fragen sind wir für euch da.

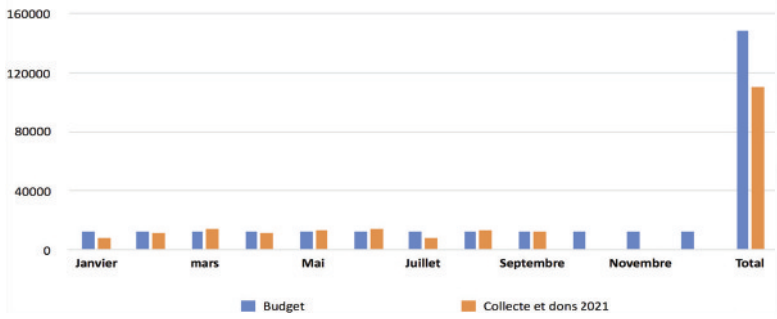
4. Naomi Loesener (Graber) ist nach Vevey gezogen und aus der Gemeinde ausgetreten.

5. Das Jahresthema 2022 lautet " **Wurzeln und Flügel** ".

6. Sarah Affolter, eine professionelle **Fotografin**, möchte Aufnahmen der Gemeinde machen. Der Vorstand hat der Anfrage zugestimmt.

Vielen DANK

CAISSE / KASSE



Eglise évangélique du Sonnenberg

TWINT

Nous vous remercions sincèrement pour votre générosité.
Notre banque PostFinance nous informe que les **bulletins de versements QR remplaceront définitivement les bulletins de versement oranges et rouges (BV/BVR) à partir du 1er octobre 2022.** Cela signifie que les anciens BV/BVR ne seront plus traités et qu'il faudra dès lors utiliser les nouveaux bulletins de versements. Pour les personnes qui procèdent à des **ordres permanents devront modifier ceux-ci pour les faire passer en ordre permanent avec le bulletin QR.** Afin de limiter les frais pour la communauté, nous vous prions d'utiliser ces nouveaux bulletins dès l'année prochaine.
De plus, PostFinance ne propose plus l'impression de ces bulletins de versements. Dès lors, nous ne mettons plus de bulletins de versements avec la lettre communautaire en plus de celui imprimé à la page suivante. Pour les personnes qui ont besoin de bulletins en version papier, vous trouvez des bulletins de la BCBE aux lieux de cultes ou il est également possible de vous en envoyer.
Nous vous remercions de votre compréhension et vous adressons nos meilleures salutations

Les caissiers

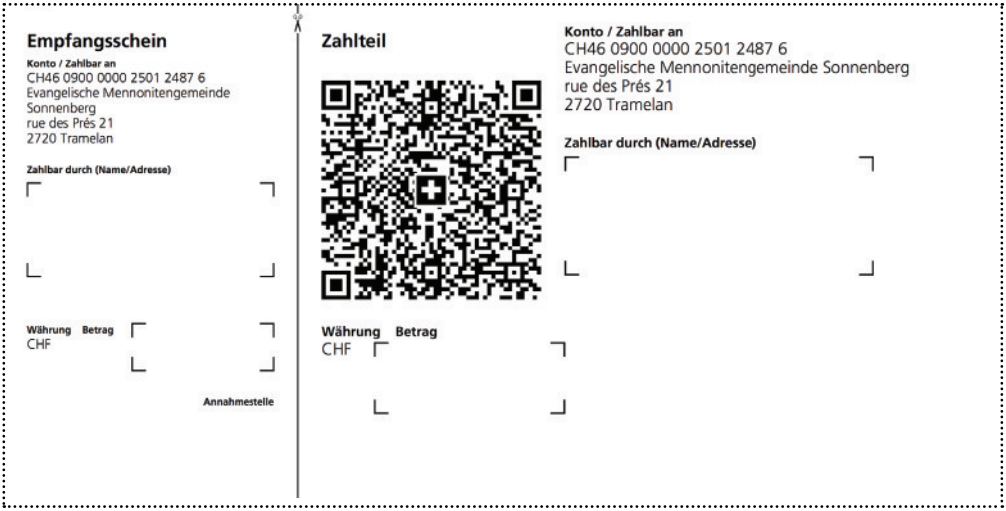
Wir danken Euch herzlich für Eure Grosszügigkeit.
Unsere Bank PostFinance informiert uns das die **alten Einzahlungsscheine ab dem 1. Oktober 2022 definitiv von dem neuen QR-Schein ersetzt werden.** Das heisst das Zahlungen mit dem alten Einzahlungsschein nicht mehr bearbeitet werden und nur noch die neuen gebraucht werden können. Für die Personen, die einen **Dauerauftrag bei ihrer Bank haben, müssen auch den auf den neuen Einzahlungsschein ändern.** Damit Kosten eingespart werden können, bitten wir euch ab nächstem Jahr den neuen Einzahlungsschein zu benutzen.

Ausserdem stellt uns PostFinance keine Einzahlungsscheine zur Verfügung. Deshalb werden wir ab jetzt keine mehr mit dem Gemeindebrief schicken. Die Leute, die einen Einzahlungschein in Papierform benötigen, finden welche von der BEKB in den Gottesdienstorte oder können welche auf Anfrage per Post bekommen.

Wir danken für euer Verständnis. Liebe Grüsse.

Die Kassiere

CAISSE / KASSE



Empfangsschein

Konto / Zahlbar an
CH46 0900 0000 2501 2487 6
Evangelische Mennonitengemeinde
Sonnenberg
rue des Prés 21
2720 Tramelan

Zahlbar durch (Name/Adresse)

Währung **Betrag**
CHF

Annahmestelle

Zahlteil

Konto / Zahlbar an
CH46 0900 0000 2501 2487 6
Evangelische Mennonitengemeinde Sonnenberg
rue des Prés 21
2720 Tramelan

Zahlbar durch (Name/Adresse)

Währung **Betrag**
CHF

LETTRE COMMUNAUTAIRE

Vous êtes sans doute surpris du **nouvel aspect de la lettre communautaire** !
Depuis octobre nous n'avons plus la possibilité d'imprimer au CIP à Tramelan.
Nous avons donc cherché une nouvelle solution et Valentin nous a proposé d'utiliser un service en ligne qu'il utilise déjà pour d'autres impressions (onlineprinters). Pour pratiquement le même prix nous pouvons avoir une **édition en couleurs** !
Nous avons profité de ce changement pour remettre un peu à jour la mise en page.
Voici, entre vos mains, le résultat des discussions du petit comité* responsable de la lettre communautaire.
Nous sommes bien sûr ouverts à toute amélioration ou critique, il suffit d'en informer une personne de l'équipe et nous y réfléchirons.
Nous rappelons qu'il est possible de s'annoncer à Pascal Geiser pour **recevoir une version par E-mail**.

*Cindy, Saskia, Valentin et Siegfried

GEMEINDEBRIEF

Das neue **Aussehen des Gemeindebriefs** wird euch wohl überraschen!
Seit Oktober haben wir keine Möglichkeit mehr, im CIP in Tramelan zu drucken.
Also suchten wir nach einer neuen Lösung und Valentin schlug uns vor, einen Online-Dienst zu nutzen, den er bereits für andere Druckaufträge verwendet (Onlineprinters). Für fast den gleichen Preis können wir eine **farbige Ausgabe** bekommen!
Wir haben diese Änderung zum Anlass genommen, das Layout ein wenig zu aktualisieren.
In euren Händen haltet ihr das Ergebnis der Diskussionen des kleinen Ausschusses*, der für den Gemeindebrief verantwortlich ist.
Wir sind natürlich offen für jede Verbesserung oder Kritik, lasst es einfach einer Person aus dem Team wissen und wir werden darüber nachdenken.
Wir erinnern euch daran, dass es möglich ist, Pascal Geiser zu kontaktieren, **um eine Version per E-Mail zu erhalten.**

VIE COMMUNAUTAIRE

La lanterne de l'Avent

Peut-être vous souvenez-vous d'un calendrier de l'avent un peu particulier que nous avions mis en place pour que chaque journée du mois de décembre soit l'occasion d'une rencontre ? Cette année, les rencontres seront possibles et c'est avec enthousiasme que nous organisons cette animation qui va permettre de favoriser le lien, l'amitié et l'esprit communautaire qui sont bien ébranlés dans la situation que nous traversons.

Petit rappel : chacun-e s'inscrit à une date qui lui convient soit sur le plan papier, soit en s'annonçant auprès de Mélanie (079/417 77 34). Quand vous serez en possession de la lanterne, laissez-la allumée la soirée du jour que vous avez choisi. Le lendemain, contactez la personne suivante ou passez lui amener la lanterne pour qu'elle puisse briller chez elle comme elle a brillé chez vous.

C'est l'occasion de prendre un peu de temps ensemble, d'apprendre à se connaître et de partager peut-être un café … à vous d'inventer, d'innover et de surtout profiter de ce temps particulier de l'avent !

Si vous regardez vers la Lumière, l'ombre sera toujours derrière vous

ⓘ **Infos :** Mélanie Gullotti 079 417 77 34

GEMEINDELEBEN

Die Adventslaterne

Erinnert ihr euch an den speziellen Adventskalender, wo an jedem Tag im Dezember eine Laterne weitergetragen wurde und man sich traf und austauschen konnte?

Dieses Jahr, sind Treffen wieder möglich und wir möchten diesen speziellen Adventskalender wieder organisieren. Mit den Gedanken, dass sich treffen und sehen, in dieser speziellen Situation in der wir leben, jede-r-m einzelnen und dem Gemeindeleben gut tut.

Zur Erinnerung: jede-r schreibt sich an einem Datum, das ihm/ihr am besten zusagt, im Plan oder direkt bei Mélanie
(079 / 417 77 34) ein.

Am Tag, wo du die Laterne bekommst, zündest du das Licht am Abend an. Am nächsten Tag nimmst du Kontakt mit der Person auf die nach dir auf der Liste steht. So kann sie dann ihrerseits das Licht anzünden.

Es ist eine Gelegenheit sich zu treffen, auszutauschen, sich besser kennen zu lernen. Vielleicht bei einem Kaffee, einem Spaziergang…es liegt an dir, was du aus diesem speziellen Moment in der Adventszeit machst.

Wende dein Gesicht der Sonne zu, dann fallen die Schatten hinter dich.
Sprichwort aus Uganda

VIE COMMUNAUTAIRE

Livres de méditation, paroles et textes, calendriers pour 2022, littérature chrétienne, ...

Vu qu'il est toujours assez compliqué d'organiser des rencontres publiques pour un certain nombre de personnes, nous avons décidé de renoncer à une vente de calendriers

Nous vous recommandons d'aller acheter ce dont vous avez besoin au **magasin Diapason à Tavannes**, ils ont un grand choix en français et allemand et ils n'hésitent pas à commander des articles en plus pour vous.

Si besoin, nous nous mettons également volontiers à disposition pour vos commandes concrètes et vous les livrerons.

ⓘ Infos ou commandes :
Nathalie Gyger (032 487 52 34); Cindy Sommer (076 251 21 86); Mariann Liechti (032 487 62 88)

GEMEINDELEBEN

Andachtsbücher, Losungen und Kalender für 2022, christliche Literatur,...

Da es im Moment, und wohl auch noch in den nächsten Wochen nicht ganz einfach ist, sich in grösseren Gruppen zu treffen, haben wir uns entschlossen dieses Jahr keinen Kalenderverkauf anzubieten.

Gerne empfehlen wir euch, selber ins **Diapason in Tavannes** einkaufen zu gehen, Ihr habt dort eine grosse Auswahl in beiden Sprachen und nicht vorhandene Artikel können bestellt werden …

Bei Bedarf können wir auch die von euch gewünschten Artikel besorgen und euch zustellen.

ⓘ Infos und Bestellungen :
Nathalie Gyger (032 487 52 34); Cindy Sommer (076 251 21 86); Mariann Liechti (032 487 62 88)

MCC photo/Evangeline Hammond

Nähen von Decken für MCC

→ Verteilung an Flüchtlingen aus Kriegsgebieten

Jeden Dienstagnachmittag ab 14.00 Uhr im Schulhaus Mont-Tramelan.

Offen auch für Interessierte und Gwundrige (ohne Engagement).

ⓘ Responsable - Verantwortliche :
Nelly Gerber-Geiser 032 487 31 74
n.gerber-geiser@bluewin.ch

VENTE DE L'AVENT

L'édition 2021 de la vente de l'Avent aura lieu le **samedi 27 novembre à Tramelan**. Cette année nous allons reprendre le concept de l'édition 2020 avec quelques modifications, nous serons donc présents à la **place du Marché et à la rue des Prés**. De belles animations pour enfants seront organisées.

La vente de l'Avent débutera à 9h. Nous vous communiquerons plus d'informations au fur et à mesure de nos décisions.

Cette année encore nous respecterons les mesures de protection recommandées par l'OFSP. Merci déjà pour votre engagement à cette magnifique journée.

ⓘ **Infos** et Contact :
Cindy Sommer 076 251 21 86

Couronnes de l'Avent

Cette année aussi nous allons confectionner des couronnes de l'Avent pour la vente de l'Avent à Tramelan. Toutes les personnes intéressées sont invitées

le mercredi, 24 novembre 2020 dès 19h ou jeudi, 25 novembre 2020 dès 13h30 aux Mottes

Pour plus d'infos, veuillez vous adresser aux personnes mentionnées ci-contre.

ADVENTSVERKAUF

Der Adventsverkauf 2021 findet am **Samstag, 27. November in Tramelan** statt. Dieses Jahr werden wir das Konzept der Ausgabe 2020 mit einigen Änderungen fortsetzen. Wir werden auf dem Marktplatz und in der Rue des Prés präsent sein. Für Kinder wird es ein tolles Unterhaltungsprogramm geben.

Der Adventsverkauf beginnt um 9 Uhr. Wir werden euch weitere Informationen geben, sobald wir uns entschieden haben.

Auch in diesem Jahr werden wir die vom BAG empfohlenen Schutzmassnahmen einhalten. Ich danke euch schon jetzt für euer Engagement an diesem wunderbaren Tag.

ⓘ **Infos** und Kontakt :
Cindy Sommer 076 251 21 86

Adventskränze

Auch dieses Jahr binden wir Adventskränze für den Adventsverkauf in Tramelan. Alle interessierten laden wir ein am **Mittwoch, 24. November 2020 ab 19 Uhr oder Donnerstag, 25. November 2020 ab 13.30 Uhr im Les Mottes** zum „Kranznen" resp. Schneiden, Binden und Dekorieren.

Für weitere Informationen meldet euch bei

ⓘ **Infos :**
Marlyse Gerber-Loosli, 032 955 11 74
oder Nadine Gerber, 079 668 59 80

DIVERS / VERSCHIEDENES

Service de taxi pour les cultes et autres déplacements
Taxidienst für die Gottesdienste und für den Alltag

Si vous avez des problèmes de déplacement pour participer aux cultes **ou pour tout autre déplacement**, n'hésitez pas à contacter :

➔ Hans-Peter Habegger 032 489 10 78
➔ Heinz & Ruth Gerber 032 487 42 78
➔ Rosmarie Gerber 079 483 86 76
➔ Ernst Bühler, Mt-Tram. 078 647 29 94
➔ Marlyse Gerber 032 955 11 74

Sentez-vous libre, les personnes ci-dessus vous rendront volontiers ce service
Fühlt euch einfach frei, von diesem Dienst Gebrauch zu machen

CONCIERGERIE CHAPELLE DES MOTTES

ⓘ Responsable réservation :

Monika Sommer
Le Cernil 4, 2722 Les Reussilles
Tél. 032 487 13 58
E-mail : info@lesmottes.ch

Novembre
Ruth Gerber- Zaugg
La Paule 17
2723 Mont-Tramelan
Tél. 032 487 42 78

Décembre
Thérèse et Daniel Gerber
2722 Les Reussilles
Tél. 032 487 58 83
Mail : teno_gerber@bluewin.ch

Marlyse Gerber-Loosli
La Pâturatte, 2362 Montfaucon
Tél. 032 955 11 74
Mail :
lisa.gerber-loosli@ bluewin.ch

NOUVELLES MISSION - SMM

Les nouvelles SMM seront soit sur le site, soit à disposition sur les lieux de culte ou sur demande chez Margrit.

NACHRICHTEN MISSION - SMM

Die SMM News werden auf der Internetseite sein und an den Predigtorten aufliegen oder können bei Margrit bestellt werden.

ⓘ Responsable / Verantwortliche : Margrit Ummel 032 487 64 33 / 079 398 23 93
margrit.ummel@bluewin.ch

SMM, Postfach, 4123 Allschwil 1 **CP/*PC*: 89-641605-0**

JEUNESSE / JUGEND

Jeunnenberg	15+	Jeudi 4 novembre	Étude biblique	20h00	Zoom
Passerelle	8H-11H	Vendredi 5 novembre	Soirée classique	18h30	Rue des Prés
Jeunnenberg	15+	Vendredi 12 novembre	Soirée avec J. et S. Habegger	18h30	Rue des Prés
Jeunnenberg	15+	Samedi 13 novembre	Repas pour les aînés	09h00	Rue des Prés
Jeunnenberg	15+	Dimanche 14 novembre	Culte du Groupe de jeunes	10h00	Les Mottes
Jeunnenberg	15+	Samedi 20 novembre	CouBiJe	17h00	Les Bulles
Jeunnenberg	15+	Vendredi 26 novembre	Soirée classique	18h30	Chez Valentin
Jeunnenberg	15+	Jeudi 2 décembre	Étude biblique	20h00	Zoom
Passerelle	8H-11H	Vendredi 3 décembre	Soirée classique	18h30	Chez Valentin
Jeunnenberg	15+	Vendredi 10 décembre	Noël du Jeunnenberg	18h30	Rue des Prés

ⓘ **Infos :** Valentin 079 936 97 75 valentin.dossantosgraber@gmail.com

ENFANCE / KINDER

GROUPE JUNIORS

En novembre et décembre le Groupe Juniors se retrouve les **dimanches à la rue des Prés de 9h45 à 11h15**

ⓘ **Infos :** Sarah Eyer 079 546 84 60
sarahummel@hotmail.com

LES MERCREDIS DE LA RUE DES PRÉS

Tous les enfants de la 1H à la 8H sont les bienvenus à participer aux mercredis de la rue des Prés avec Fritzli et Blagouille.
Une nouveauté : quelques rencontres auront lieu aux Mottes.

Nous sommes à la recherche de personnes prêtes à nous faire, de temps en temps, des 4heures pour toute l'équipe, cela représente environ 15-20 enfants.
Les rencontres ont lieu de **13h30 à 16h.**

Mercredi 10 novembre à la rue des Prés
Mercredi 24 novembre aux Mottes
Mercredi 8 décembre à la rue des Prés

ⓘ **Infos :** Cindy Sommer 076 251 21 86

SENIORS 60+

Cordiale invitation à notre prochaine rencontre

Samedi, 13 novembre 2021, 11h30, rue des Prés.

Les **jeunes** nous préparent un bon repas.

Participation possible malheureusement seulement avec certificat COVID.

Inscription jusqu'au 6 novembre 2021 chez Ernst & Dorli Bühler.

SENIOREN 60+

Herzliche Einladung zu unserem nächsten Treffen

Samstag, 13. November 2021, 11.30Uhr, rue des Prés.

Die **Jungen** kochen für uns ein gutes Mittagessen.

Teilnahme leider nur mit Covid-Zertifikat möglich.

Anmeldung bis 6. November 2021 bei Ernst & Dorli Bühler.

ⓘ **Responsables - Verantwortliche :** Ernst & Dorli Bühler-Rieder Tel. 078 647 29 94
Andreas & Suzanne Gerber Aeschlimann

VEUVES-VEUFS

Nous nous réjouissons de continuer à nous rencontrer.

Un grand merci à Bruno et Rosmarie Gyger pour la préparation de la salle de la rue des Prés.

Nous vous invitons cordialement à notre rencontre le **3 novembre et à la célébration de l'Avent le 1er décembre, tous deux à 14 heures.**

WITWEN-WITWER

Wir freuen uns, wenn wir uns weiterhin treffen können.

Vielen Dank Bruno und Rosmarie Gyger für das Bereitmachen des Saales in der rue des Prés.

Herzliche Einladung für den **3. November** und den **1. Dezember zur Adventsfeier, jeweils um 14.00 Uhr.**

ⓘ **Responsable - Verantwortliche :** Nelly Gerber-Geiser 032 487 31 74
n.gerber-geiser@bluewin.ch

LA VIE DANS NOS FAMILLES / FAMILIENNACHRICHTEN

ANNIVERSAIRES / GEBURTSTAGE

☞ **70**

Am 30. November
Heidi Habegger-Liechti
La Tanne 18, 2720 Tramelan

☞ **75**

Le 27 novembre
Suzanne Gerber-Gyger
Passerellenweg 32, 2503 Bienne

☞ **92**

Am 17. November
Hanny Muggli
Les Lovières 2, 2720 Tramelan

...TOUS NOS VOEUX
...HERZLICHE GLÜCKWÜNSCHE

MARIAGES / HOCHZEITEN

Samedi, 28 août
Mariette et Kilian Geiser
Sous-Graitery 12, 2738 Court

Samedi, 25 septembre
Florence Schnegg et Nicolas Gerber
Pierre-Pertuis 2, 2605 Sonceboz

Samedi, 9 octobre
Océane et Kévin Thiévent
Vy-D'tra 76, 2000 Neuchâtel

...FÉLICITATIONS !

NAISSANCES /*GEBURTEN*

Le 13 février 2021
François
fils de Mariette et Kilian Geiser
Sous-Graitery 12, 2738 Court

...BIENVENUE !

Mon âme chante la grandeur du Seigneur et mon esprit se réjouit à cause de Dieu, mon Sauveur. Luc 1, 46-47
Meine Seele erhebt den Herrn, und mein Geist freut sich Gottes, meines Heilandes. Lukas 1, 46-47

ⓘ **Annonces «Famille» / Familien-Anzeigen**
Annie Scheidegger 032 941 37 14 pers.uas@bluewin.ch

Gemeinde Week-end communautaire 2021

Bulletin bimestriel de l'Église évangélique mennonite du Sonnenberg

Zweimonatlicher Brief der Evangelischen Mennoniten Gemeinde Sonnenberg

Délai pour le prochain numéro : 5 décembre
Artikel für nächste Ausgabe bis : 5. Dezember

A envoyer à / senden an :

Mise en page / Gestaltung (Layout) :
Siegfried Scheidegger
Rue des Prés 21
2720 Tramelan
032 487 41 64 sscheidegger@vtx.ch

Rédaction / Redaktion :
Saskia Müller
ch.des Lovières 13
2720 Tramelan
032 487 47 72 saskiamueller@jesus.ch

SITE INTERNET / INTERNET SEITE :
Pascal Geiser 078 664 84 92
carine.pascal.geiser@hispeed.ch

Expédition / Versand
Ernst u. Elisabeth Bühler,
Grand-Rue 30, 2720 Tramelan
032 487 45 32

Changement d'adresses / Adressenänderungen
Carine et Pascal Geiser
Rue de la Printanière 40
2720 Tramelan
078 664 84 92
carine.pascal.geiser@hispeed.ch

Informations dans la presse locale / Informationen in der Lokalpresse
Danielle Vaucher
032 487 45 12 / 079 237 87 57
danielle.vaucher@voh.ch

www.menno-sonnenberg.ch

contact@menno-sonnenberg.ch